

REPEALED

Repealed by M.R. 50/2023
Date of repeal: 1 July 2023

The regulation was never amended.

ABROGÉ

Abrogé par R.M. 50/2023
Date d'abrogation: le 1er juill. 2023

Le présent règlement n'a jamais été modifié.

THE FAMILY MAINTENANCE ACT
(C.C.S.M. c. F20)

Non-Molestation Orders Regulation

Regulation 226/92
Registered December 11, 1992

Definition

1 In this regulation, "**order**" means a non-molestation order made by a designated magistrate under clause 10(1)(d) of *The Family Maintenance Act*.

Application for order

2 An application for an order must be in Form 1, made under oath before a designated magistrate.

Service of order

3 An order must be served by a peace officer who shall deliver it personally to the person against whom it is made or, if the person cannot conveniently be found, the peace officer shall leave it for the person at his or her last or usual place of residence with an inmate of that residence who

- (a) appears to be at least 16 years of age; and
- (b) is not the person who obtained the order.

Application to set aside an order

4(1) An application to set aside an ex parte order must be in Form 2, made under oath before a designated magistrate in the court office specified in the notice accompanying the order.

LOI SUR L'OBLIGATION ALIMENTAIRE
(c. F20 de la C.P.L.M.)

Règlement sur les ordonnances relatives à l'interdiction de molester

Règlement 226/92
Date d'enregistrement : le 11 décembre 1992

Définition

1 Dans le présent règlement, « **ordonnance** » s'entend d'une ordonnance relative à l'interdiction de molester rendue par un magistrat désigné en application de l'alinéa 10(1)d) de la *Loi sur l'obligation alimentaire*.

Demande d'ordonnance

2 Les demandes d'ordonnance sont présentées au moyen de la formule 1 et sont faites sous serment devant un magistrat désigné.

Signification de l'ordonnance

3 L'ordonnance est signifiée par un agent de la paix qui la remet en main propre à la personne contre qui elle est rendue ou, si celle-ci est introuvable, la laisse à son intention à sa dernière résidence ou à sa résidence habituelle à un des occupants qui :

- a) semble avoir au moins 16 ans;
- b) n'est pas la personne qui a obtenu l'ordonnance.

Demande d'annulation d'ordonnance

4(1) Les demandes d'annulation d'ordonnance sans préavis sont présentées au moyen de la formule 2 et sont faites sous serment devant un magistrat désigné au greffe précisé dans l'avis qui accompagne l'ordonnance.

4(2) When an application is made under subsection (1), a designated magistrate in the court office specified in the notice accompanying the order shall hold a hearing.

4(3) At least 10 days before the day of the hearing, a notice of the hearing shall be served either personally or by registered mail on the person who obtained the order.

Application to set aside an order with consent

5 Where the parties consent, an application to set aside an ex parte order shall be in Form 3, made in person by both parties before a designated magistrate.

Coming into force

6 This regulation comes into force on January 1, 1993.

4(2) Si la demande visée au paragraphe (1) est présentée, le magistrat désigné au greffe précisé dans l'avis qui accompagne l'ordonnance tient une audience.

4(3) Au moins 10 jours avant l'audience, un avis d'audience est signifié à personne ou par courrier recommandé à la personne qui a obtenu l'ordonnance.

Consentement des parties

5 Si elles consentent à l'annulation de l'ordonnance, les parties présentent en personne devant le magistrat désigné une demande d'annulation d'ordonnance sans préavis au moyen de la formule 3.

Entrée en vigueur

6 Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 1993.

FORMS

Form 1	Application for an ex parte non-molestation order
Form 2	Notice of objection to an ex parte non-molestation order
Form 3	Application to set aside an ex parte non-molestation order

FORMULES

Formule 1	Demande d'ordonnance sans préavis relative à l'interdiction de molester
Formule 2	Avis d'opposition à une ordonnance sans préavis relative à l'interdiction de molester
Formule 3	Application to set aside an ex parte non-molestation order